

444652-2026 - Verseny

Németország – Mérnöki tervezési szolgáltatások – Tragwerksplanung nach § 52 HOAI sowie Bauphysik

OJ S 122/2026 29/06/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Amt Süderbrarup - Der Amtsvorsteher

E-mail-cím: zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Tragwerksplanung nach § 52 HOAI sowie Bauphysik

Leírás: Das Amt Süderbrarup als Schulträger plant die Erweiterung der Nordlichtschule in Süderbrarup um einen Neubau mit einer Bruttogeschossfläche von 590 m². Das Vorhaben umfasst Flächen für die betreute offene Ganztagsschule (BOGS, 311 m² NFL inkl. anteiliger Verkehrswege) sowie für Campusklassen zur Inklusion von Schülerinnen und Schülern aus dem Bereich der Förderschulen (194 m² NFL inkl. anteiliger Verkehrswege). Die Objektplanung befindet sich derzeit in der Leistungsphase 2. Für die Fachplanungsleistungen Tragwerksplanung und Bauphysik (jeweils LP 1–9 nach HOAI) werden externe Fachplanungsbüros gesucht. Der Planungsbeginn ist sofort vorgesehen; die Fertigstellung des Bauvorhabens ist für Ende 2027 geplant. Die fortgeschriebenen Gesamtbaukosten (netto, Preisstand 2026) belaufen sich auf rd. 2.174.000 € (inkl. KG 200–700).

Eljárásazonosító: b1000000-c0de-4000-a000-00d462053243

Belső azonosító: 2026-039-1300

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások

2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Kappelner Straße 27b

Város: Süderbrarup

Irányítószám: 24392

Ország alegysége (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)

Ország: Németország

2.1.4. Általános információk

További információk: Die EU-Richtlinie 2014/24/EU fordert die barrierefreie Bereitstellung der Vergabeunterlagen (Ausschreibungsunterlagen, FAQ-Listen, geänderte Unterlagen) für die

Bieter. Die Vergabeunterlagen werden ausschließlich elektronisch über die eVergabe-Plattform B_I Medien zur Verfügung gestellt. Die Kommunikation während des Vergabeverfahrens erfolgt ebenfalls ausschließlich elektronisch über die eVergabeplattform B_I Medien. Aus diesem Grund ist eine kostenlose Registrierung auf der eVergabe-Plattform B_I Medien für die Abgabe eines Angebots zwingend notwendig. Für bereits registrierte Bieter ändert sich der Prozessablauf nicht. Bieter können Angebote nur in elektronischer Form über die eVergabe-Plattform B_I Medien einreichen. Angebote, die in Papierform oder per E-Mail eingehen, dürfen nicht berücksichtigt werden. Bieterfragen sollten möglichst bis spätestens zu dem unter Ziffer 5.1.11 genannten Zeitpunkt über die eVergabeplattform B_I Medien gestellt werden. Nicht rechtzeitig gestellte Bieterfragen können unbeantwortet bleiben. Bei Bedarf wird ein Fragen- und Antwortenkatalog (FAQ-Liste) auf der Seite <https://bimedien.de/ausschreibungsdienste/ausschreibungen/D462053243> bei den Vergabeunterlagen veröffentlicht. Mit dem Angebot sind folgende Unterlagen zusätzlich einzureichen: (1) Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass kein Verbot einer Auftragsvergabe nach Art. 5k der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 in der Fassung des Art. 1 Ziff. 23 der Verordnung (EU) 2022 /576 des Rates vom 8. April 2022 zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 über restriktive Maßnahmen angesichts der Handlungen Russlands, die die Lage in der Ukraine destabilisieren, vorliegt, (2) Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen) Informationen zum Bewerber, Bieter bzw. Mitglied der Bietergemeinschaft. Bietergemeinschaften haben die Eigenerklärungen zu (1) und (2) für alle Mitglieder der Bietergemeinschaft einzureichen. Mit dem Angebot ist ein Zeitplan einzureichen, welcher im Rahmen der Zuschlagskriterien in die Angebotswertung einfließt. Es wird darauf hingewiesen, dass von der Vergabestelle vor der Auftragsvergabe ein Auszug aus dem Wettbewerbsregister eingeholt wird. Es gilt deutsches Recht.

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

vgv -

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Hirdetmény

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Tragwerksplanung nach § 52 HOAI sowie Bauphysik

Leírás: Das Amt Süderbrarup als Schulträger plant die Erweiterung der Nordlichtschule in Süderbrarup um einen Neubau mit einer Bruttogeschossfläche von 590 m². Das Vorhaben umfasst Flächen für die betreute offene Ganztagschule (BOGS, 311 m² NFL inkl. anteiliger Verkehrswege) sowie für Campusklassen zur Inklusion von Schülerinnen und Schülern aus dem Bereich der Förderschulen (194 m² NFL inkl. anteiliger Verkehrswege). Die Objektplanung befindet sich derzeit in der Leistungsphase 2. Für die Fachplanungsleistungen Tragwerksplanung und Bauphysik (jeweils LP 1–9 nach HOAI) werden externe Fachplanungsbüros gesucht. Der Planungsbeginn ist sofort vorgesehen; die Fertigstellung des Bauvorhabens ist für Ende 2027 geplant. Die fortgeschriebenen Gesamtbaukosten (netto, Preisstand 2026) belaufen sich auf rd. 2.174.000 € (inkl. KG 200–700).

Belső azonosító: 2026-039-1300

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés
Fő osztályozás (cpv): 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások

5.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Kappeller Straße 27b
Város: Süderbrarup
Irányítószám: 24392
Ország alegysége (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)
Ország: Németország

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam befejezésének dátuma: 31/12/2027
Egyéb időtartam: Ismeretlen

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.
Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Ajánlatra vonatkozó követelmény
Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt
A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem
Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen
További információk: #Besonders auch geeignet für:freelance#

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény
Kritérium: Bejegyzés egy releváns szakmai nyilvántartásba
Kiválasztási kritérium leírása: Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft:
Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen) über die Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények
Kiválasztási kritérium leírása: Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen) über die ordnungsgemäße Erfüllung der Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben sowie der Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung, soweit eine Pflicht zur Beitragszahlung besteht

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények
Kiválasztási kritérium leírása: Angabe, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die Zuverlässigkeit als Bieter in Frage stellt: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass keine Ausschlussgründe gemäß § 123 oder § 124 GWB vorliegen und dass in den letzten zwei Jahren nicht aufgrund eines Verstoßes gegen Vorschriften, der zu einem Eintrag im Gewerbezentralregister geführt hat, eine Belegung mit einer Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro erfolgt ist

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Angabe zu Insolvenzverfahren und Liquidation: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren weder beantragt noch eröffnet wurde, ein Antrag auf Eröffnung nicht mangels Masse abgelehnt wurde und sich das Unternehmen nicht in Liquidation befindet

Kritérium: Bejegyzés egy releváns szakmai nyilvántartásba

Kiválasztási kritérium leírása: Angaben zur Eintragung ins Berufsregister des Sitzes oder Wohnsitzes des Unternehmens: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass keine Verpflichtung zur Eintragung in ein Berufsregister besteht bzw. Eigenerklärung, bei welchem Berufsregister eine Eintragung erfolgt ist

Kritérium: Specifikus átlagos éves forgalom

Kiválasztási kritérium leírása: Angaben zum Umsatz des Unternehmens, Leistungen betreffend, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen) über den Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen

Kritérium: Szakmai kockázati felelősségbiztosítás

Kiválasztási kritérium leírása: Nachweis Berufshaftpflichtversicherung mit 3.000.000 € für Personenschäden und 1.500.000 € für Sachschäden jeweils 3-fach maximiert

Kritérium: Átlagos éves munkaerő

Kiválasztási kritérium leírása: Angaben zu den für die Ausführung der Leistung zur Verfügung stehenden Arbeitskräften: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass die für die Ausführung der Leistungen erforderlichen Beschäftigten zur Verfügung stehen

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott munkákra

Kiválasztási kritérium leírása: Ausführung von Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind: Referenzen vergleichbarer abgeschlossener Projekte (Schulbauten, öffentliche Bildungsbauten)

Kritérium: Releváns oktatási és szakmai képesítések

Kiválasztási kritérium leírása: Benennung des verantwortlichen Projektteams inkl. Qualifikationsnachweise

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Angebotspreis gem. Preisblatt

Leírás: Der niedrigste Preis erhält 5 Punkte. Ein Angebotspreis, der doppelt so hoch oder höher ist als der niedrigste Preis, erhält 0 Punkte. Preise die dazwischen liegen, erhalten proportional weniger Punkte als der höchste Preis. Dafür wird die folgende Formel verwendet:
$$\text{Pkt} = ((P_i - P_{\min}) / P_{\min}) * 5 \text{ Pkt.} = \text{Vergebene Punkte für den angebotenen Preis } P_i$$

$$P_i = \text{Angebotener Preis}$$

$$P_{\min} = \text{Niedrigster angebotener Preis}$$

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

Kritérium:

Típus: Minőség

Megnevezés: Planungsbeginn nach Auftragserteilung in Kalendertagen

Leírás: Die niedrigste Zeitangabe in Kalendertagen erhält 5 Punkte. Zeitangaben zwischen 0 und 14 Kalendertage werden auf 14 Kalendertage aufgerundet. Alle Zeitangaben von 14 Kalendertagen oder weniger erhalten die volle Punktzahl. Eine Zeitangabe, von 28 Kalendertagen oder höher erhält 0 Punkte. Zeitangaben die dazwischen liegen, erhalten proportional weniger Punkte als die niedrigste Zeitangabe (14 Kalendertage). Dafür wird die folgende Formel verwendet: $\text{Pkt} = 5 - ((Z_i - 14) / 14) * 5$ Pkt. = Vergebene Punkte für die angegebene Zeit Z_i Z_i = Angegebene Zeit in Kalendertagen 14 = Niedrigste angegebene Zeit in Kalendertagen

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 10

Kritérium:

Típus: Minőség

Megnevezés: Zeitlicher Ablauf zwischen Planungsbeginn und Abschluss der LP 4 in Wochen

Leírás: Die niedrigste Zeitangabe in Wochen erhält 5 Punkte. Eine Zeitangabe, die doppelt so hoch oder höher ist als die niedrigste Zeitangabe, erhält 0 Punkte. Zeitangaben die dazwischen liegen, erhalten proportional weniger Punkte als die niedrigste Zeitangabe. Dafür wird die folgende Formel verwendet: $\text{Pkt} = 5 - ((Z_i - Z_{\min}) / Z_{\min}) * 5$ Pkt. = Vergebene Punkte für die angegebene Zeit Z_i Z_i = Angegebene Zeit in Wochen $Z_{\min}$ = Niedrigste angegebene Zeit in Wochen Die Angaben sind in einem Zeitplan darzustellen

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 30

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német
Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 23/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://bi-medien.de/ausschreibungsdienste/ausschreibungen/D462053243>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://bi-medien.de>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német
Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 29/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 60 Napok

A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos összes dokumentum benyújtható egy későbbi időpontban.

További információk: Unterlagen werden im Rahmen des § 56 Abs. 2 bis 4 VgV nachgefordert. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen. Dies gilt nicht für Preisangaben, wenn es sich um unwesentliche Einzelpositionen handelt, deren Einzelpreise den Gesamtpreis nicht verändern oder die Wertungsreihenfolge und den Wettbewerb nicht

beeinträchtigen. Ferner werden Preisangaben nicht nachgefordert, wenn es sich um wesentliche Einzelpositionen handelt, deren Einzelpreise den Gesamtpreis verändern oder die Wertungsreihenfolge und den Wettbewerb beeinträchtigen.

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 30/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Hely: Die Öffnung der Angebote ist nicht öffentlich. Eine Teilnahme an der Öffnung der Angebote ist daher nicht zugelassen.

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Jelenleg ismeretlen

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Vergabekammer Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Gemäß § 160 Abs. 3 S. 1 GWB ist ein Nachprüfungsantrag unzulässig, soweit: 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt; 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden; 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden; 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Kreis Schleswig-Flensburg

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Kreis Schleswig-Flensburg

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Kreis Schleswig-Flensburg

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: Amt Süderbrarup - Der Amtsvorsteher

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Amt Süderbrarup - Der Amtsvorsteher

Regisztrációs szám: T:04641780

Postacím: team Allee 22

Város: Süderbrarup

Irányítószám: 24392

Ország alegysége (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)
Ország: Németország
E-mail-cím: zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de
Telefonszám: 04641780
Internetcím: <https://www.amt-suederbrarup.de/>

E szervezet szerepei:

Vevő

Ajánlatokat feldolgozó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Kreis Schleswig-Flensburg
Regisztrációs szám: Leitweg-ID: 01059-0000-23
Szervezeti egység: FD Recht und Zentrale Vergabestelle
Postacím: Flensburger Str. 7
Város: Schleswig
Írányítószám: 24837
Ország alegysége (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)
Ország: Németország
Kapcsolattartó pont: Gabor
E-mail-cím: zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de
Telefonszám: +49 (4621) 87815
Fax: +49 (4621) 878555
Internetcím: <https://www.schleswig-flensburg.de>

E szervezet szerepei:

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Vergabekammer Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus
Regisztrációs szám: T:04319884640
Szervezeti egység: Vergabekammer Schleswig-Holstein
Postacím: Düsternbrooker Weg 94
Város: Kiel
Írányítószám: 24105
Ország alegysége (NUTS): Kiel, Kreisfreie Stadt (DEF02)
Ország: Németország
E-mail-cím: vergabekammer@wimi.landsh.de
Telefonszám: +49 (431) 988-4542
Fax: +49 (431) 988-4702
Internetcím: <http://www.wirtschaftsministerium.schleswig-holstein.de>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0004

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83
Város: Bonn
Írányítószám: 53119

Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Ország: Németország

E-mail-cím: noreply.esender_hub@besch.bund.de

Telefonszám: +49228996100

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 21adf39f-40e0-48c5-bd16-a76c6d13a9ed - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 26/06/2026 12:34:55 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 444652-2026

HL S kiadás száma: 122/2026

A közzététel dátuma: 29/06/2026